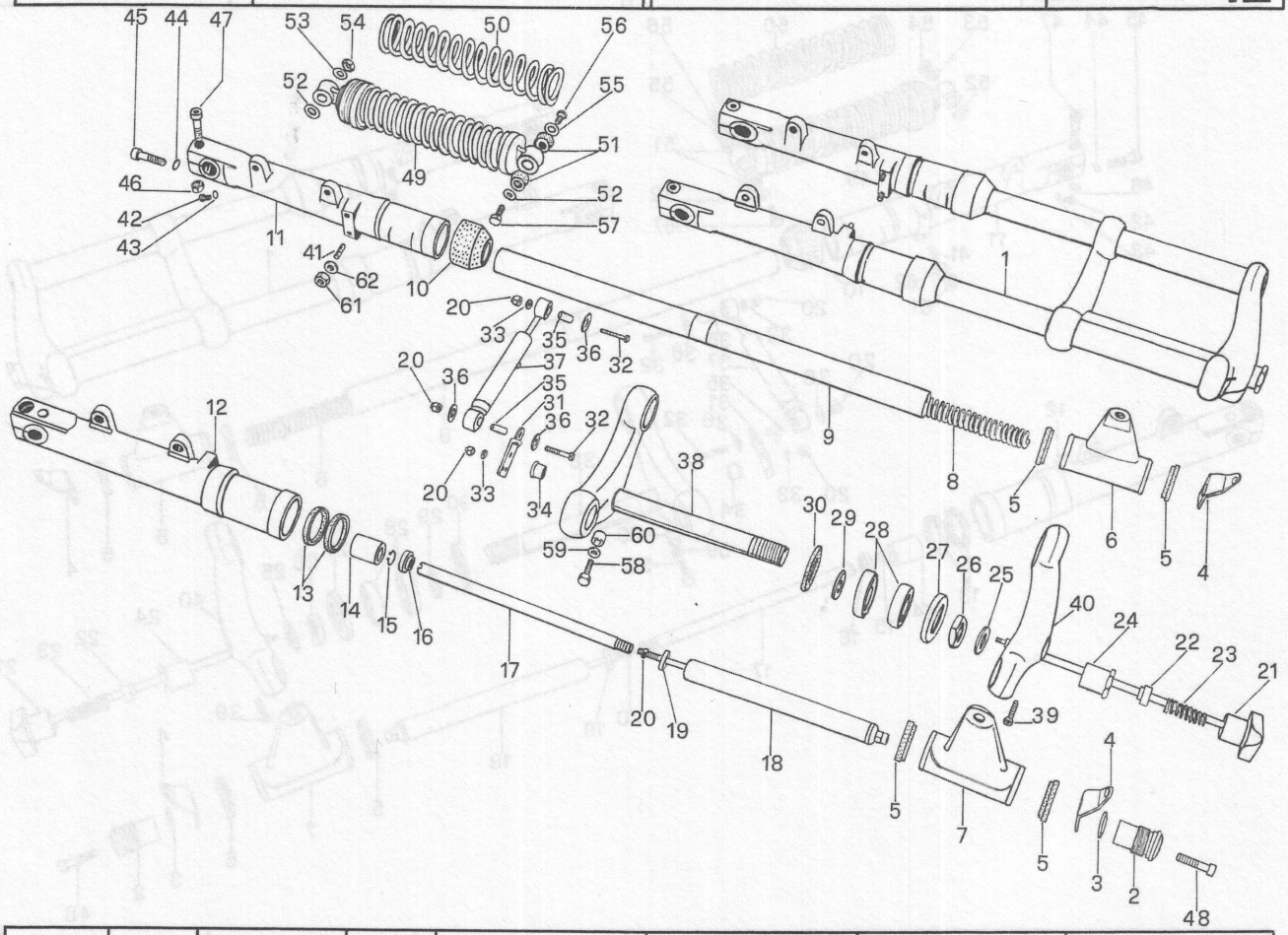
SEIMM MOTO GUZZI

SOSPENSIONI E COMANDI
SUSPENSIONS AND CONTROLS
SUSPENSIONS ET COMMANDES
AUFHÄNGUNG UND STEUER.

850 LM

Tavola - Drawing
Table - Bild **12**



NOTE NOTES NOTES MARKE	POS. N.	N. COD. CODE No. No. CODE CODE Nr.	Q.tà Q.ty Q.té M.ge	DENOMINAZIONE	DESCRIPTION	DESIGNATION	BEZEICHNUNG
	1	14 49 02 50	1	Forcella anter. completa	Front fork, compl.	Fourche AV, compl.	Vord. Gabel, kpl.
	2	61 50 45 40	2	Tappo super. forcella	Plug	Bouchon	Stopfen
	3	90 70 62 38	2	Guarnizione	Gasket	Joint	Dichtung
	4	14 50 16 51	2	Piastrina supp. crusc.	Plate	Plaquette	Platte
	5	17 49 27 00	4	Anello gomma	Rubber ring	Anneau en caoutch.	Gummiring
	6	14 49 61 51	1	Fodero destro	R.H. sleeve	Gaine D	Hulle, R.
	7	14 49 62 51	1	Fodero sinistro	L.H. sleeve	Gaine G	Hulle, L.
	8	14 52 66 00	2	Molla sospensione	Spring	Ressort	Feder
	9	61 52 54 40	2	Braccio forcella	Fork arm	Bras fourche	Gabelarm
	10	14 52 45 00	2	Custodia sul gambale	Dust guard	Cache poussière	Schmutzfänger
	11	14 52 25 50	1	Gambale destro	R.H. sleeve	Chemise D	Laufbüchse, R.
	12	14 52 26 50	1	Gambale sinistro	L.H. sleeve	Chemise G	Laufbüchse, L.
	13	90 40 35 47	4	Anello di tenuta	Seal ring	Bague d'étanchéité	Dichtring
	14	14 52 79 00	2	Estremità asta amm.	Tube end	Embout	Rohrende
	15	90 27 10 14	2	Anello seeger	Snap ring	Jonc d'arrêt	Sicherungsring
	16	14 52 76 01	2	Scodellino inferiore	Lower cap	Coupelle infér.	Unteremanschette
	17	14 52 78 00	2	Tubo asta ammortizz.	Tube	Tuyau	Rohr
	18	14 52 64 07	2	Ammortizz. forcella	Shock absorber	Amortisseur	Stossdämpfer
	19	18 52 65 60	2	Scodellino	Cup	Coupelle	Manschette
	20	92 63 01 06	5	Dado autobloccante	Self-locking nut	Ecrou à autoblocage	Hutmutter
	21	14 51 59 01	1	Asta com. ammort. sterzo	Shock absorber rod	Tige amortisseur	Stossdämpferstange
	22	14 51 71 00	1	Bussola porta molla	Bush	Douille	Buchse
	23	14 51 62 00	1	Molla	Spring	Ressort	Feder
	24	14 51 66 00	1	Bussola blocc. sterzo	Bush	Douille	Buchse
	25	95 10 08 37	1	Ranella spess. bussola	Washer	Rondelle	Scheibe
	26	10 51 34 01	1	Dado per canotto	Nut	Ecrou	Mutter
	27	14 49 46 00	1	Scodellino	Cap	Coupelle	Manschette
	28	92 24 92 25	2	Cuscinetti a rulli con.	Taper roller bearing	Roulem. à aiguil. con.	Kegelrollenlager
	29	14 51 67 00	1	Rondella	Washer	Rondelle	Scheibe
	30	14 51 70 00	1	Anello inf. parapolv.	Bearing ring	Anneau de roul.	Lagerring
	31	14 51 89 00	1	Piastr. com. ammort.	Plate	Plaquette	Platte
	32	98 05 23 35	2	Vite fiss. ammortizz.	Screw	Vis	Schraube
	33	95 00 02 06	2	Ranella piana	Washer	Rondelle	Scheibe
	34	14 49 43 00	1	Bussola guida asta	Bush	Douille	Buchse
	35	14 53 08 00	2	Distanziale amm. sterzo	Spacer	Entretoise	Distanzstück
	36	95 10 01 42	3	Ranella di spessore	Washer	Rondelle	Scheibe

Seimm Moto Guzzi S.p.A. - 22054 Mandello del Lario (Co) - Tel. 731112 - 732512 - Tx: 38095 - 5/78 - 2500 K Printed in Italy

Dati indicativi soggetti a modifiche senza impegno di preavviso - All data are subject to modification without notice

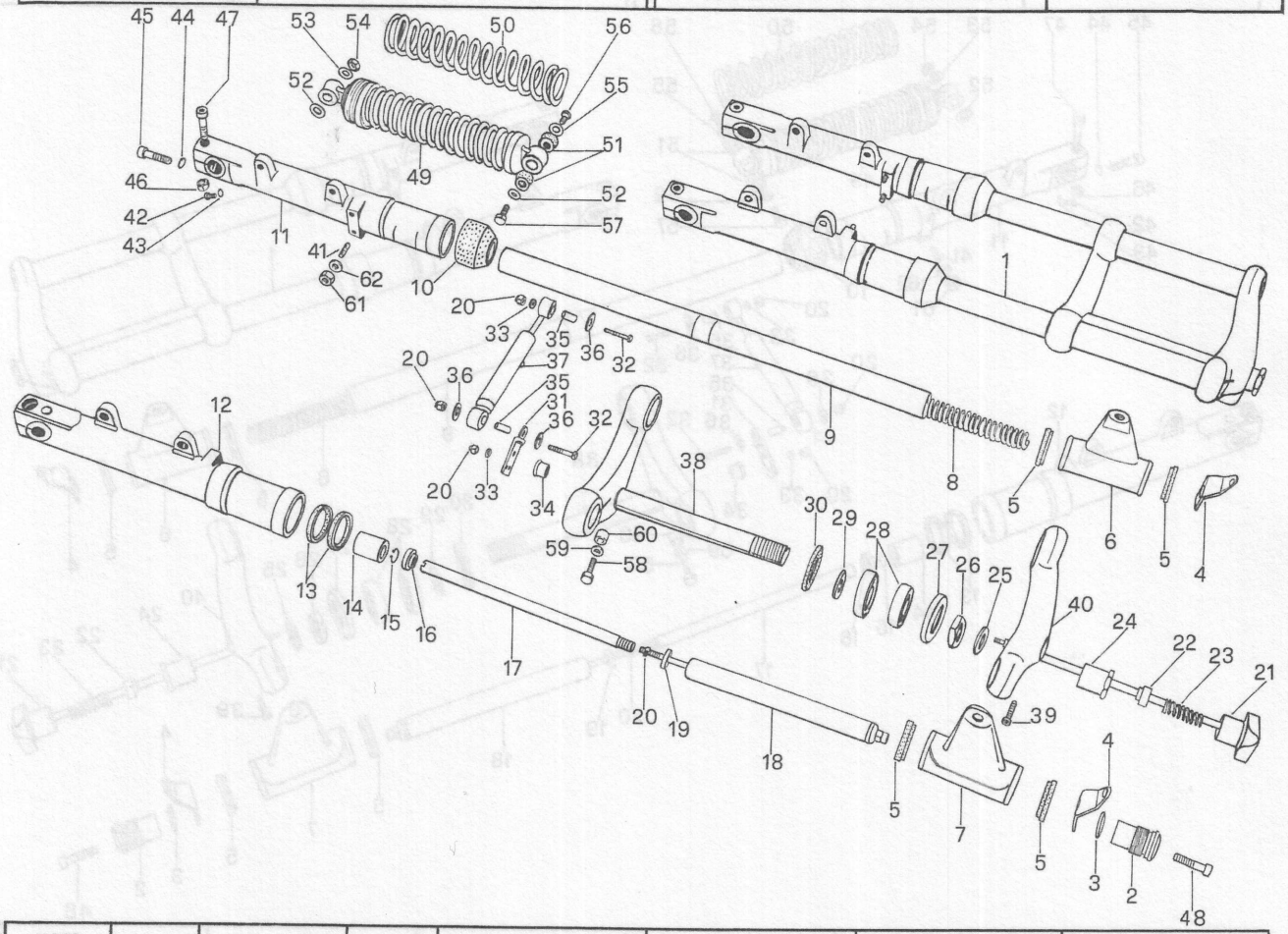
Esati - Scanzorosciate (Bg)

850 LM

Tavola - Drawing
Table - Bild **12**

SOSPENSIONI E COMANDI
SUSPENSIONS AND CONTROLS
SUSPENSIONS ET COMMANDES
AUFHÄNGUNG UND STEUER.

SEIMM MOTO GUZZI



NOTE NOTES NOTES MARKE	POS. N.	N. COD. CODE No. No. CODE CODE Nr.	Q.tà Q.ty Q.té M.ge	DENOMINAZIONE	DESCRIPTION	DESIGNATION	BEZEICHNUNG
	37	14 53 02 01	1	Ammortizzatore sterzo	Steering shock absorber	Amortisseur direction	Lenkungstossdämpfer
	38	14 49 40 50	1	Base forcella compl.	Fork base, compl.	Base fourche, compl.	Basisgabel, kpl.
	39	98 61 25 35	3	Vite fiss. testa	Screw	Vis	Schraube
	40	14 49 31 00	1	Testa per forcella	Fork head	Tête pour fourche	Gabelkopf
	41	96 50 80 21	4	Prigioniero att. paraf.	Stud bolt	Goujon prisonnier	Stiftschraube
	42	98 62 03 12	2	Vite scarico olio	Oil drain screw	Vis	Schraube
	43	95 10 01 16	2	Ranella alluminio	Washer	Rondelle	Scheibe
	44	10 52 89 00	2	Guarnizione per vite	Gasket	Joint	Dichtung
	45	98 62 25 35	2	Vite	Screw	Vis	Schraube
	46	92 60 22 10	2	Dado per vite	Nut	Ecrou	Mutter
	47	98 62 05 40	2	Vite	Screw	Vis	Schraube
	48	98 62 04 35	2	Vite	Screw	Vis	Schraube
	49	17 55 02 60	2	Sospens. post. Guzzi	Rear suspension	Suspension AR	Hint. Aufhängung
	50	17 55 23 60	2	Molla sospens. post.	Spring	Ressort	Feder
	51	18 55 16 50	8	Boccola gomma sosp.	Rubber bush	Douille en caoutch.	Gummibuchse
	52	95 00 42 15	4	Rosetta int. inf. e sup.	Washer	Rondelle	Scheibe
	53	95 10 03 37	2	Rosetta est. inferiore	Washer	Rondelle	Scheibe
	54	92 60 22 10	2	Dado	Nut	Ecrou	Mutter
	55	95 10 02 56	2	Rosetta est. super.	Washer	Rondelle	Scheibe
	56	98 07 44 16	1	Vite sup. lato dx	Screw	Vis	Schraube
	57	98 07 44 20	1	Vite sup. lato sx	Screw	Vis	Schraube
	58	98 07 25 55	2	Vite fiss. base sterzo	Screw	Vis	Schraube
	59	95 00 72 10	2	Rosetta per viti	Washer	Rondelle	Scheibe
	60	91 18 10 16	2	Distanziale	Spacer	Entretoise	Distanzstück
	61	92 60 22 08	4	Dado fiss. paraf. ant.	Nut	Ecrou	Mutter
	62	95 00 02 08	4	Rosetta per dado fis. par.	Washer	Rondelle	Scheibe

Seimm Moto Guzzi S.p.A. - 22054 Mandello del Lario (Co) - Tel. 731112 - 732512 - Tx: 38095 - 5/78 - 2500 K Printed in Italy

Dati indicativi soggetti a modifiche senza impegno di preavviso - All data are subject to modification without notice

Grafi - Scanzorosciate (Bg)